



Briuselis, 2023 m. gruodžio 8 d.
(OR. en)

16300/4/23
REV 4
OJ CRP2 41

PRELIMINARI DARBOTVARKĖ

NUOLATINIŲ ATSTOVŲ KOMITETAS (COREPER II)

Pastatas „Justus Lipsius“, Briuselis

2023 m. gruodžio 4 d. ir 5 d. (18.00 val., 17.30 val.)

Pastatas „Europa“, Briuselis

2023 m. gruodžio 6 d. ir 10 d. (9.00 val., 9.00 val.)

Formatas: 1+2+1 (+1 stebėjimo salėje)

1. Darbotvarkės priėmimas
Priede išdėstytų I punktų patvirtinimas

Diskusijai skirti punktai (II)

2023 M. GRUODŽIO 4 D., PIRMADIENIS (18.00 VAL.)

Bendrieji reikalai

2. 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos (DFP)
laikotarpio vidurio peržiūra
Pasikeitimas nuomonėmis

[SIC] 15852/1/23 REV 1

Kiti klausimai

2023 M. GRUODŽIO 5 D., ANTRADIENIS (17.30 VAL.)

Bendrieji reikalai

3. 2023 m. gruodžio 12 d. Tarybos (bendrieji reikalai) posėdis.
Pasirengimas

- a) Pasirengimas 2023 m. gruodžio 14–15 d. Europos Vadovų
Tarybos susitikimui. Išvados
Pasikeitimas nuomonėmis

15006/23

Kiti klausimai

2023 M. GRUODŽIO 6 D., TREČIADIENIS (09.00 VAL.)

Bendrieji reikalai

2. 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos (DFP) laikotarpio vidurio peržiūra  16323/23
Pasikeitimas nuomonėmis
3. 2023 m. gruodžio 12 d. Tarybos (bendrieji reikalai) posėdis.
Pasirengimas
- c) Išvados dėl plėtros 15915/1/23 REV 1
Patvirtinimas
- h) Kiti su Tarybos posėdžiu susiję punktai

Užsienio reikalai

5. ES ir Vakarų Balkanų aukščiausiojo lygio susitikimas (2023 m. gruodžio 13 d., Briuselis) 15335/1/23 REV 1
Pasikeitimas nuomonėmis
6. Rusijos agresija prieš Ukrainą 
- a) Tarybos sprendimas ir reglamentas dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Rusijos veiksmus, kuriais destabilizuojama padėtis Ukrainoje 15245/23
15247/23 + ADD 1
- b) Tarybos sprendimas, įgyvendinimo reglamentas ir reglamentas dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų atsižvelgiant į veiksmus, kuriais kenkiama Ukrainos teritoriniam vientisumui, suverenitetui ir nepriklausomybei arba į juos kėsiamasi 14896/23
14898/23
14902/23
12033/23
12036/23
Pasikeitimas nuomonėmis
7. Europos Sąjungos ir Rytų Afrikos bendrijos narės Kenijos Respublikos ekonominės partnerystės susitarimas 16239/23
- a) Tarybos sprendimas dėl pasirašymo 15954/23
Pasirengimas priimti 13573/23
+ ADD 1–2
- b) Tarybos sprendimas dėl sudarymo 15958/23
Pasirengimas prašyti Europos Parlamento pritarimo 13573/23
+ ADD 1–2

8. 2023 m. gruodžio 11 d. Tarybos (užsienio reikalai) posėdis.
Pasirengimas

- a) Einamieji reikalai
- b) Rusijos agresija prieš Ukrainą
Pasikeitimas nuomonėmis
- c) Padėtis Izraelyje ir regione
Pasikeitimas nuomonėmis
- d) Sahelis
Pasikeitimas nuomonėmis
- e) Ekonominio saugumo užsienio politikos aspektas
Pasikeitimas nuomonėmis
- f) Kiti su Tarybos posėdžiu susiję punktai

Ekonomikos ir finansų reikalai

9. Finansinis reglamentas (nauja redakcija)
Pasirengimas trilogui

 15916/1/23 REV 1

10. 2023 m. gruodžio 8 d. Tarybos (ekonomikos ir finansų reikalai)
posėdis. Pasirengimas

- a) Ekonomikos valdymo peržiūra 16254/1/23 REV 1
 - i) Reglamentas dėl veiksmingo ekonominės politikos koordinavimo ir daugiašalės biudžeto priežiūros  15874/23 + ADD 1
 - ii) Reglamentas dėl perviršinio deficito procedūros įgyvendinimo paspartinimo ir paaiškinimo  15876/23
Bendras požiūris
- b) Bendros valiutos dokumentų rinkinys  16192/23
 - i) Reglamentas dėl skaitmeninio euro
 - ii) Reglamentas dėl eurų banknotų ir monetų, kaip teisėtos mokėjimo priemonės, taikymo srities ir poveikio
Pažangos ataskaita

c) Ekonomikos valdymo peržiūra. Direktyva dėl reikalavimų valstybių narių biudžeto sistemoms
Bendras požiūris

 16254/1/23 **REV 1**
15396/23

d) Ekonomikos gaivinimas Europoje

i) Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonės įgyvendinimas
Dabartinė padėtis

ii) Tarybos įgyvendinimo sprendimai pagal Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonę
Priėmimas

 15569/23 + ADD 1
15570/23 + ADD 1
15571/23 + ADD 1
15572/23
15831/23
+ ADD 1 REV 1
15833/23 + ADD 1
15834/23
+ ADD 1 REV 1
15835/23 + ADD 1
15836/23 + ADD 1
15837/23 + ADD 1
15964/23 + ADD 1
15965/23 + ADD 1
16051/23 + ADD 1

e) Kiti su Tarybos posėdžiu susiję punktai

Teisingumas ir vidaus reikalai

11. Migracijos ir prieglobsčio paktas¹
Dabartinė padėtis ir tolesnio darbo gairės

 16291/23

Kiti klausimai

¹ Išimties tvarka dalyvaujant Šengeno asocijuotosioms valstybėms.

2023 M. GRUODŽIO 10 D., SEKMADIENIS (09.00 VAL.)

Bendrieji reikalai

2. 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos (DFP) laikotarpio vidurio peržiūra SC
Pasikeitimas nuomonėmis
3. 2023 m. gruodžio 12 d. Tarybos (bendrieji reikalai) posėdis.
Pasirengimas
- a) Pasirengimas 2023 m. gruodžio 14–15 d. Europos Vadovų Tarybos susitikimui. Išvados 15006/1/23 REV 1
Pasikeitimas nuomonėmis
- b) 2024 m. Europos semestras: veiksmų gairės 14716/23
Pirmininkaujančios valstybės narės pranešimas
- c) Išvados dėl plėtros 15915/2/23 REV 2
Patvirtinimas
- d) Išvados dėl demografinių pokyčių Europoje valdymo 15543/23
Patvirtinimas
- e) Derybos dėl asociacijos susitarimo su Andora ir San Marinu
Dabartinė padėtis
- f) Pasiūlymas dėl ES Atlanto vandenyno makroregioninės strategijos sukūrimo 16265/23
Pirmininkaujančios valstybės narės informacija
- g) Tarybos reglamentas, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas Nr. 1, nustatantis kalbas, kurios turi būti vartojamos Europos ekonominėje bendrijoje 14958/23
Pasikeitimas nuomonėmis
Priėmimas
- h) Kiti su Tarybos posėdžiu susiję punktai

Užsienio reikalai

6. Rusijos agresija prieš Ukrainą 
- a) Tarybos sprendimas ir reglamentas dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Rusijos veiksmus, kuriais destabilizuojama padėtis Ukrainoje 15245/23
15247/23 + ADD 1
- b) Tarybos sprendimas, įgyvendinimo reglamentas ir reglamentas dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų atsižvelgiant į veiksmus, kuriais kenkiama Ukrainos teritoriniam vientisumui, suverenitetui ir nepriklausomybei arba į juos kėsiamasi 14896/23
14898/23
14902/23
12033/23
12036/23
Pasikeitimas nuomonėmis
7. **Trečiadienio posėdžio tęsinys**
Europos Sąjungos ir Rytų Afrikos bendrijos narės Kenijos Respublikos ekonominės partnerystės susitarimas **16239/1/23 REV 1**
- a) Tarybos sprendimas dėl pasirašymo 15954/23
Pasirengimas priimti 13573/23
+ ADD 1–2
- b) Tarybos sprendimas dėl sudarymo 15958/23
Pasirengimas prašyti Europos Parlamento pritarimo 13573/23
+ ADD 1–2
8. **Trečiadienio posėdžio tęsinys**
2023 m. gruodžio 11 d. Tarybos (užsienio reikalai) posėdis.
Pasirengimas
- f) Kiti su Tarybos posėdžiu susiję punktai

Teisingumas ir vidaus reikalai

11. Migracijos ir prieglobsčio paktas²  **16589/23**
Pasikeitimas nuomonėmis
122. Direktyva dėl nusikalstamų veikų apibrėžties ir sankcijų už Sąjungos ribojamųjų priemonių pažeidimus  **16351/23 + COR 1**
Įgaliojimai vesti derybas su Europos Parlamentu

Kiti klausimai

o
o o

² Išimties tvarka dalyvaujant Šengeno asocijuotosioms valstybėms.

Išbraukiami šie punktai:

Bendrieji reikalai

4. 2023 m. lapkričio 30 d. Tarybos (bendrieji reikalai / sanglauda) posėdis. Tolesnė veikla

Teisingumas ir vidaus reikalai

12. 2023 m. gruodžio 4–5 d. Tarybos (teisingumas ir vidaus reikalai) posėdis. Tolesnė veikla

Punktai be diskusijos (I)

2023 M. GRUODŽIO 6 D., TREČIADIENIS

Teisminiai klausimai

- | | | |
|-----|---|-----------------|
| 13. | Byla C-681/23 P (<i>Safarbekovich Gutseriev / Taryba</i>)
<i>Informacinis pranešimas</i> | 16132/23
JUR |
| 14. | Byla T-1042/23 (<i>BSW – holdingo „BMC“ kontroliuojančioji bendrovė / Taryba</i>)
<i>Informacinis pranešimas</i> | 15887/23
JUR |

Instituciniai reikalai

- | | | |
|-----|--|---|
| 15. | Tarybos posėdžių protokolai
<i>Patvirtinimas</i> |  PV-CONS |
| a) | FAC taryba, 2023 10 23 | 14585/23 + ADD 1 |
| b) | GAC taryba, 2023 10 24 | 14788/23 + ADD 1 |

Skirimai

- | | | |
|-----|---|-----------------------------|
| 16. | Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto Švedijai atstovaujantis narys
<i>Priėmimas</i> | 14791/23
14785/23
CES |
|-----|---|-----------------------------|

Kita

- | | | |
|-----|--|----------------|
| 17. | Trečiosios šalies dalyvavimas 2023 m. gruodžio 11 d. Finansinių paslaugų ir bankų sąjungos darbo grupės posėdyje
<i>Patvirtinimas</i> | 16191/23
EF |
|-----|--|----------------|

Skaidrumas

- | | | |
|-----|--|---|
| 18. | Galimybė visuomenei susipažinti su dokumentais.
Prašymas 23/3003
<i>Sprendimas viešai paskelbti Tarybos posėdžio protokolą</i> |  16245/23
API |
| 19. | Galimybė visuomenei susipažinti su dokumentais
Kartotinė paraiška Nr. 35/c/01/23
<i>Patvirtinimas</i> | 14707/23
INF |
| 20. | Galimybė visuomenei susipažinti su dokumentais
Kartotinė paraiška Nr. 36/c/01/23
<i>Patvirtinimas</i> | 15333/23
INF |

- | | | |
|-----|---|--|
| 21. | OI/4/2023/MIK, Europos ombudsmenas
<i>Laiško patvirtinimas</i> |  15494/23
INF
API |
|-----|---|--|

Ekonomikos ir finansų reikalai

- | | | |
|-----|---|--|
| 22. | Išvados dėl priemonės „NextGenerationEU“ skolos valdymo Komisijoje (Audito Rūmų specialioji ataskaita Nr. 16/2023)
<i>Patvirtinimas</i> | 15780/23
15793/23
ECOFIN |
| 23. | Susitarimo „Bazelis III“ užbaigimas: Kapitalo reikalavimų reglamentas Nr. 3 ir Kapitalo reikalavimų direktyva VI
<i>Galutinio kompromisinio teksto patvirtinimas siekiant susitarimo</i> |  15881/23
15882/23
15883/23
EF |
| 24. | ERIR peržiūros reglamentas ir direktyva
<i>Įgaliojimai vesti derybas su Europos Parlamentu</i> |  16193/23
16194/23
16195/23
EF |
| 25. | ECOFIN tarybos ataskaita Europos Vadovų Tarybai mokesčių klausimais
<i>Patvirtinimas</i> | 16100/23
FISC |

Bendrieji reikalai

- | | | |
|-----|---|--|
| 26. | Tarybos sprendimas, kuriuo pritariama, kad Komisija sudarytų Euratomo ir Korėjos pusiasalio energetikos plėtros organizacijos (KEPO) susitarimą
<i>Priėmimas</i> | 15607/23
15529/23 + ADD 1
ATO |
| 27. | Reglamentas, kuriuo nustatomos priemonės aukštam bendram kibernetinio saugumo lygiui Sąjungos institucijose, įstaigose, organuose ir agentūrose užtikrinti
<i>Teisėkūros procedūra priimamo akto priėmimas</i> |  16043/23
PE-CONS 57/23
CYBER |
| 28. | Tarybos sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamos Tarybos darbo tvarkos taisyklės
<i>Priėmimas</i> | 15792/23
15798/23
15070/23
INST |
| 29. | Europos ateitis: Europos Parlamento pasiūlymas pagal ES sutarties 48 straipsnio 2 dalį
<i>Pateikimas Europos Vadovų Tarybai ir pranešimas nacionaliniams parlamentams</i>
<i>Laiško patvirtinimas</i> |  16207/23
AG
INST |

Teisingumas ir vidaus reikalai

30. Direktyva dėl aplinkos apsaugos baudžiamosios teisės priemonėmis
Galutinio kompromisinio teksto patvirtinimas siekiant susitarimo  16069/23
COPEN
31. Reglamentas dėl teismo bendradarbiavimo ir teisės kreiptis į teismą skaitmenizacijos
Teisėkūros procedūra priimamo akto priėmimas  16041/23
PE-CONS 50/23
EJUSTICE
32. Direktyva dėl teismo bendradarbiavimo skaitmenizacijos
Teisėkūros procedūra priimamo akto priėmimas  16042/23
PE-CONS 51/23
EJUSTICE
33. Priemo susitarimas su Norvegija. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo nustatoma data, nuo kurios valstybės narės gali Norvegijai teikti asmens duomenis, susijusius su DNR analitėmis, daktiloskopiniais duomenimis ir transporto priemonių registracijos duomenimis
Priėmimas 15771/23 + COR 1
15210/23
IXIM
35. Rekomendacija atlikus Šengeno *acquis* taikymo vertinimą.
Prancūzija: sienos
Priėmimas 16158/23
16154/23
SCH-EVAL
36. Rekomendacija atlikus Šengeno *acquis* taikymo vertinimą.
Portugalija: sienos
Priėmimas 16159/23
16155/23
SCH-EVAL

Užsienio reikalai

37. Angolos ir ES ministrų susitikimas: bendras pranešimas
Neprivalomo dokumento patvirtinimas 16235/23
COAFR
38. 25-oji ES metinė ataskaita dėl ginklų eksporto
Patvirtinimas 16134/23
16110/23
+ ADD 1–3
COARM
39. Išvados dėl civilinės BSGP
Patvirtinimas 16125/23
16128/23
CIVCOM
40. ES saugumo ir gynybos iniciatyvos remiant Vakarų Afrikos Gvinėjos įlankos šalies operacijos planas
Patvirtinimas 15286/23
CIVCOM

41.	ES saugumo ir gynybos iniciatyvos remiant Vakarų Afrikos Gvinėjos įlankos šalis misijos planas <i>Patvirtinimas</i>	15343/23 EUMC
42.	Tarybos sprendimas, kuriuo pradedama ES saugumo ir gynybos iniciatyva remiant Vakarų Afrikos Gvinėjos įlankos šalis <i>Priėmimas</i>	15057/23 15055/23 CORLX
43.	Tarybos sprendimas ir įgyvendinimo reglamentas dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Malyje <i>Priėmimas</i>	13610/23 13609/23 13607/23 CORLX
44.	Tarybos sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas (BUSP) 2022/151 dėl Europos Sąjungos veiksmų, skirtų tam tikrų ypač pažeidžiamų asmenų evakuacijai iš Afganistano remti <i>Priėmimas</i>	15367/23 15366/23 CORLX
45.	Tarybos sprendimas ir įgyvendinimo reglamentas dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Irano karinę paramą Rusijos agresijos karui prieš Ukrainą <i>Priėmimas</i>	15790/23 15787/23 15789/23 CORLX
46.	Tarybos sprendimas ir įgyvendinimo reglamentas dėl ribojamųjų priemonių kovojant su terorizmu. Bendroji pozicija 2001/931/BUSP <i>Priėmimas</i>	15979/23 15976/23 15978/23 16257/23 CORLX
47.	Tarybos sprendimas ir reglamentas dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Sirijoje <i>Priėmimas</i>	15819/23 15805/23 15818/23 CORLX
48.	Tarybos sprendimas ir reglamentas dėl ribojamųjų priemonių ISIL („Da’esh“) ir „Al-Qaida“ ir su jomis susijusiems asmenims, grupėms, susivienijimams ir subjektams. Išankstinis pranešimas apie atnaujintą motyvų pareiškimą <i>Patvirtinimas</i>	16244/23 + ADD 1 CORLX
49.	Tarybos sprendimas ir įgyvendinimo reglamentas dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Mianmare / Birmoje <i>Priėmimas</i>	15646/23 15643/23 15645/23 CORLX
50.	2024 m. ES sąveikumo pratybų (EUIX 2024) specifikacijos (EXSPEC) <i>Patvirtinimas</i>	15567/23 CSDP/PSDC

52. PSK sprendimas. EUBAM Libya/2/2023. Misijos EUBAM Libya vadovo skyrimas
Sprendimas paskelbti Oficialiajame leidinyje
-  16220/23
15873/23
PSC DEC

Žemės ūkis

53. Išvados dėl žemės ūkio produktų tiekimo grandinių užtikrinimo per COVID-19 (Audito Rūmų specialioji ataskaita Nr. 09/2023)
Patvirtinimas
- 15671/23
AGRI
54. Išvados dėl dirvožemio valdymo (Europos Audito Rūmų specialioji ataskaita Nr. 19/2023)
Patvirtinimas
- 15945/23
AGRI
55. Išvados dėl vyno (Europos Audito Rūmų specialioji ataskaita Nr. 23/2023)
Patvirtinimas
- 15946/23
AGRI

ES pozicijos, kurių turi būti laikomasi tarptautinėse derybose

56. Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios ES turi laikytis Bendradarbiavimo komitete prekybos klausimais, įsteigta Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Kazachstano Respublikos tvirtesnės partnerystės ir bendradarbiavimo susitarimu
Priėmimas
-  16037/23
15632/23 + ADD 1
COEST

Kiti klausimai

57. 2024 m. ES saugumo įvertinimo vizitų programa
Patvirtinimas
- 15772/23
CSC

2023 M. GRUODŽIO 10 D., SEKMADIENIS

Bendrieji reikalai

123. **Naujas punktas**
ES ir JK struktūrinių dialogų dėl kovos su terorizmu ir kibernetiniais klausimais tvarka
Patvirtinimas
- 16287/23
16278/23
UK

Teisingumas ir vidaus reikalai

34. **Atidėta iš trečiadienio posėdžio**
Tarybos sprendimas dėl Jungtinių Tautų konvencijos dėl priverstinio laivų pardavimo teismo sprendimu tarptautinių pasekmių pasirašymo Sąjungos vardu
Priėmimas
-  15870/23
15908/23 + ADD 1
15716/23
JUSTCIV

-
-  Pirmasis svarstymas
 -  Speciali teisėkūros procedūra
 -  Nuolatinių atstovų komiteto procedūrinis sprendimas (Tarybos darbo tvarkos taisyklių 19 straipsnio 3 ir 7 dalys)
 -  Ribotos sudėties posėdžio punktas
 -  Komisijos pasiūlymu grindžiamas punktas
-